

**第五屆觀塘區議會屬下
文化、康樂及體育事務委員會
第二十四次會議記錄**

日期： 2019 年 9 月 3 日(星期二)
時間： 下午 2 時 30 分
地點： 九龍觀塘觀塘道 392 號創紀之城 6 期 20 樓 05-07 室
觀塘民政事務處會議室

出席者：

委員

簡銘東先生, MH (主席)	黎樹濠太平紳士, BBS, MH
歐陽均諾先生	呂東孩先生, MH
畢東尼先生	馬軼超先生
陳俊傑先生	莫建成先生
陳國華先生, BBS, MH	顏汶羽先生
陳汶堅先生	柯創盛先生, MH
陳華裕太平紳士, MH	潘任惠珍女士, BBS, MH
鄭景陽先生	蘇麗珍太平紳士, MH
鄭強峰先生	謝淑珍女士
張姚彬先生	黃子健先生
洪錦鉉先生, MH	葉興國太平紳士, BBS, MH
金 堅女士	

增選委員

梁俊傑先生	麥富寧先生, MH
奚炳松先生, MH	易錦全先生

列席者

黃昇鴻先生	觀塘民政事務處民政事務助理專員(2)
李賢斌先生	觀塘民政事務處高級行政主任(區議會)
霍五妹女士	康樂及文化事務署觀塘區副康樂事務經理 2
陸國強先生	康樂及文化事務署經理(九龍東)市場推廣及地區活動
葉慧婷女士	康樂及文化事務署圖書館高級館長(觀塘區)
劉可茵女士	教育局高級學校發展主任(觀塘)3
陳偉樑先生	社會福利署社會工作主任 2 (策劃及統籌)
朱靜嫻女士	康樂及文化事務署總經理(藝術節及觀眾發展)

黃潔怡女士 康樂及文化事務署高級經理(社區節目)

協助討論有關議項的代表

議項 II

朱靜嫻女士 康樂及文化事務署總經理(藝術節及觀眾發展)
黃潔怡女士 康樂及文化事務署高級經理(社區節目)

議項 III

陸國強先生 康樂及文化事務署經理(九龍東)市場推廣及地區活動

議項 IV

霍五妹女士 康樂及文化事務署觀塘區副康樂事務經理 2

議項 V

葉慧婷女士 康樂及文化事務署圖書館高級館長(觀塘區)

秘書

洪望澄女士 觀塘民政事務處行政主任(區議會)2

缺席者：

委員

陳耀雄先生(副主席)
陳振彬太平紳士, GBS
張琪騰先生

譚肇卓先生
黃春平先生, MH

增選委員

張達成先生

吳凱傑先生

開會辭

主席歡迎與會人士出席第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會(下稱「文康會」)第二十四次會議。秘書處於會前收到陳耀雄副主席及黃春平委員通知，因事未能出席。委員會備悉缺席通知。

I. 通過上次會議記錄

2. 委員會通過上次會議記錄。

II. 康樂及文化事務署社區演藝計劃的建議 **(第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會文件第 42/2019 號)**

3. 康樂及文化事務署總經理(藝術節及觀眾發展)朱靜嫻女士及康樂及文化事務署高級經理(社區節目)黃潔怡女士介紹文件。
4. 委員對有關計劃建議表示支持。
5. 委員備悉文件。

III. 康樂及文化事務署在觀塘區舉辦的地區免費文娛節目及地區文化藝術活動匯報 **(第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會文件第 43/2019 號)**

6. 康文署經理(九龍東)市場推廣及地區活動陸國強先生介紹文件。
7. 委員備悉文件。

IV. 康樂及文化事務署於 2019 年 6 月至 7 月份在觀塘區內舉辦的康樂體育活動的匯報 **(第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會文件第 44/2019 號)**

8. 康文署觀塘區副康樂事務經理 2 霍五妹女士介紹文件。
9. 委員備悉文件。

V. 康樂及文化事務署觀塘區公共圖書館舉辦的推廣活動匯報
(第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會文件第 45/2019 號)

10. 康文署圖書館高級館長(觀塘區)葉慧婷女士介紹文件。
11. 委員查詢秀茂坪公共圖書館搬遷進度。
12. 葉館長回應，指「秀明道公共房屋發展計劃」已預留約 700 平方米為圖書館用途，以重置現時位於秀明樓地下的秀茂坪公共圖書館。房屋署已於 8 月 30 日為該圖書館項目取得入伙紙。由於該項目內的圖書館並未附帶任何裝修，屆時建築署須提交一般建築圖則申請予香港房屋委員會批准，並按有關批准為圖書館進行內部設計及裝修等工程。若相關工程順利完成，康文署預計最快可於 2020 年第四季重置秀茂坪公共圖書館至新址，以進一步提升區內的圖書館服務。工程進行期間，位於秀明樓的秀茂坪公共圖書館會繼續為區內市民提供圖書館服務。
13. 委員備悉文件。

議項 VI 至議項 VII

14. 主席表示，議項 VI 至議項 VII 將討論有關 2019/20 年度元宵慶祝活動的撥款申請。他提醒委員須在開始討論有關議項前作出利益申報，委員可在同一張利益申報表格上申報與各團體的聯繫或現任職位。
15. 主席指出，所有作出利益聲明的個案連同主席的裁決均會記錄在會議記錄內。倘任何委員未能遵守《觀塘區議會常規》的規定申報利益，可遭區議會告誡或譴責，該等告誡或譴責均須記錄在區議會的會議記錄內。主席按《財務及行政委員會文件第 15/2017 號》處理利益申報的三級制安排作出裁決，裁定所申報利益屬第一級別的委員仍可參與有關的討論、決議及投票；屬第二級別的委員則須在有關討論中保持緘默，而且不可參與該項撥款申請的決議或投票；至於屬第三級別的委員，則須於討論該項撥款申請時避席。委員就與各團體的聯繫或現任職位所作的利益申報見附件。

VI. 2019/20 年度元宵慶祝活動撥款申請
(第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會文件第 46/2019 號)

16. 秘書介紹文件。
17. 委員通過文件及撥款 176,075 元。

VII. 2019/20 年度元宵慶祝活動撥款申請(第二輪)
(第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會文件第 47/2019 號)

18. 秘書介紹文件。
19. 委員通過文件及撥款 53,175 元。

VIII. 文化、康樂及體育事務委員會 2019/2020 年度財政報告
(第五屆觀塘區議會文化、康樂及體育事務委員會文件第 48/2019 號)

20. 秘書介紹文件。
21. 委員通過文件。

IX. 其他事項

「綠化推廣攤位」籌備工作會議

22. 香港花卉展覽委員會日前發出信函，邀請觀塘區議會參與 2020 年香港花卉展覽。來年的花卉展覽將於 2020 年 3 月 6 日(星期五)至 15 日(星期日)於維多利亞公園舉行，並以「幸福滿滿」為主題。
23. 委員通過成立「綠化推廣攤位」籌備工作會議，並就 2020 年花卉展覽綠化推廣攤位提出初步建議的細節。有關建議將在下一屆區議會再作確認。

秘書處於會上收到 12 位委員的回覆，表示有意加入文康會轄下的「綠化推廣攤位」籌備工作會議。工作會議的成員名單如下：陳國華委員、陳華裕委員、洪錦鉉委員、簡銘東主席、潘任惠珍委員、蘇麗珍委員、謝淑珍委員、葉興國委員、梁俊傑增選委員、麥富寧增選委員、易錦全增選委員及奚炳松增選委員。

24. 經委員提名，會上通過由陳華裕委員擔任「綠化推廣攤位」籌備工作會議召集人。秘書處稍後會發函邀請委員出席會議。

X. 下次會議日期

25. 是次會議為本屆文康會最後一次會議，下屆首次會議日期將另行通知。

26. 議事完畢，會議於下午 2 時 55 分結束。

本會議記錄於 2019 年 12 月 13 日獲得通過。

觀塘區議會秘書處

2019 年 12 月

文化、康樂及體育事務委員會
第二十四次會議

委員利益申報及主席的裁決

利益申報

委員於各議項所作的利益申報及主席裁決如下：

VI. 2019/20 年度元宵慶祝活動撥款申請

A2 翠屏婦女會

委員	職位	利益申報 級別
蘇麗珍委員	九龍婦女聯會 主席	第一級
鄭強峰委員	顧問	第一級

A3 藍田社區事務促進會

委員	職位	利益申報 級別
柯創盛委員	顧問	第一級

A4 德田之友社

委員	職位	利益申報 級別
柯創盛委員	顧問	第一級

A5 翠屏曲藝舞蹈社

委員	職位	利益申報 級別
陳華裕委員	榮譽會長	第一級

A6 觀華遊樂社有限公司

委員	職位	利益申報 級別
呂東孩委員	永遠名譽會長	第一級

VII. 2019/20 年度元宵慶祝活動撥款申請(第二輪)**B1 德福花園業主委員會**

委員	職位	利益申報 級別
潘任惠珍委員	主席	第三級

B2 藍田青年服務團

委員	職位	利益申報 級別
柯創盛委員	顧問	第一級

主席按《財務及行政委員會文件第 15/2017 號》處理利益申報的三級制安排作出裁決，裁定所申報利益屬第一級別的委員仍可參與有關的討論、決議及投票；屬第二級別的委員則須在有關討論中保持緘默，而且不可參與該項撥款申請的決議或投票；至於屬第三級別的委員，則須於討論該項撥款申請時避席。獲主席裁決就個別團體所申報的利益屬第三級別的委員已於討論有關項目時避席。